

# Bảo Hiểm Chất Lượng Cuộc Sống

Tiền của Quý vị. Bảo hiểm của Quý vị. Lựa chọn của Quý vị.



*QoL Flex Term*



## Hãy tự hỏi bản thân ba câu hỏi rất quan trọng này...

### 1. Tôi cần bảo hiểm nhân thọ trị giá bao nhiêu để bảo vệ gia đình mình?

### 2. Tôi có thể đủ khả năng chi trả cho bảo hiểm nhân thọ trị giá bao nhiêu?

Nhiều khả năng là câu trả lời cho câu hỏi đầu tiên của quý vị là một số tiền lớn hơn nhiều so với câu trả lời cho câu hỏi thứ hai. Nhiều người cần bảo hiểm nhân thọ nhiều hơn số tiền họ thực sự có thể trang trải, vì thế họ thỏa hiệp bằng cách tự bảo hiểm dưới mức để tiết kiệm tiền.

Trong khi được bảo hiểm dưới mức có thể giảm nhẹ gánh nặng chi tiêu trong thời gian ngắn, không có đủ an toàn mà bảo hiểm nhân thọ cung cấp có thể khiến các gia đình dễ bị tổn thương về mặt tài chính và gặp nguy cơ mất khoản tiết kiệm, nhà cửa và mức sống tiêu chuẩn của họ.

### 3. Tại sao tôi nên chọn QoL Flex Term?

QoL Flex Term cung cấp cho khách hàng khả năng đủ chi trả cho nhiều nhu cầu thông qua một sản phẩm bảo hiểm nhân thọ có kỳ hạn hiện đại với giá cả cạnh tranh. Phí bảo hiểm QoL Flex Term được bảo đảm cho toàn bộ Thời gian nộp Phí bảo hiểm Quân bình (Level Premium Period)!

Điều khiến QoL Flex Term thực sự đặc biệt đó là quý vị không cần phải chờ qua đời mới được sử dụng bảo hiểm nhân thọ của gói này. Bảo hiểm nhân thọ truyền thống được thiết kế nhằm cung cấp bảo vệ cho những người thân yêu của quý vị trong trường hợp quý vị qua đời sớm... nhưng điều gì sẽ xảy ra nếu quý vị bị đau tim nặng, ung thư xâm lấn hay đột quỵ mà không chết? Thế còn trợ giúp tài chính trong thời gian bị bệnh hiểm nghèo hay bệnh mãn tính kéo dài thì sao?

QoL Flex Term là một trong những sản phẩm của Bảo Hiểm Chất Lượng Cuộc Sống do American General Life Insurance Company cung cấp. Các Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm (ABRs) được cung cấp cùng với mọi sản phẩm Bảo Hiểm Chất Lượng Cuộc Sống không mất thêm phí đối với chủ hợp đồng.

Các điều khoản riêng có giá trị này cung cấp cho quý vị tính linh hoạt để nhận các quyền lợi bảo hiểm trong suốt quãng đời của quý vị nếu quý vị bị ốm hay bệnh đủ điều kiện. Ngoài việc cung cấp sự bảo vệ quý giá từ bảo hiểm nhân thọ, QoL Flex Term còn giúp chi trả nhiều sự kiện cụ thể trong đời và cung cấp một cách thức mới mẻ và phong phú để tùy chỉnh các chương trình bảo hiểm nhân thọ của quý vị để dự đoán các sự kiện tương lai không rõ.

## QoL *Flex Term* Có thể Giúp Bằng cách nào

Tony và vợ của anh Sarah<sup>1</sup> vừa mua một căn nhà. Họ vừa có một bé gái, vì thế họ biết họ cần phải bảo vệ gia đình mình nếu có điều gì đó xảy ra cho một trong hai người họ, để con gái của họ sẽ được bảo vệ.

Tony là một chủ sở hữu doanh nghiệp nhỏ, vì thế anh cũng muốn đảm bảo doanh nghiệp của mình sẽ tiếp tục thành công ngay cả khi có điều gì đó xảy ra, như anh hay đối tác kinh doanh của anh qua đời sớm, bị ốm nặng hay bị thương nặng. Tony gặp đại lý bảo hiểm của mình, người đã khuyến nghị Tony mua gói kết hợp bảo hiểm Nhân thọ Phổ thông Trọn đời và bảo hiểm QoL *Flex Term* có giá phải chăng.

Tony mua một hợp đồng bảo hiểm Nhân thọ Phổ thông trị giá \$100.000 từ American General Life để anh sẽ có được khoản bảo hiểm trọn đời. Gói sản phẩm này cho phép anh có cơ hội mua<sup>2</sup> \$500.000 của gói QoL *Flex Term* – mà Tony mua để giúp chi trả tiền thế chấp mua nhà và các khoản nợ cho doanh nghiệp nhỏ mà anh sở hữu. Tony có tổng \$600.000 để bảo vệ quyền lợi bảo hiểm khi còn sống theo điều khoản riêng về trả trước quyền lợi bảo hiểm của mình.

Một vài năm sau, Tony bị đau tim nặng, là căn bệnh được bảo hiểm theo Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm cho Bệnh Hiểm nghèo.

Bác sĩ của Tony khuyên anh nên dành nhiều thời gian tách khỏi công việc. Đối tác kinh doanh của anh có thể duy trì mọi hoạt động kinh doanh, nhưng Tony sẽ không kiếm được tiền trong thời gian hồi phục – và, anh và Sarah cần giúp chi trả các chi phí y tế và các hóa đơn khác. Tony nộp một yêu cầu bảo hiểm xin nhận trước \$250.000 trong số tiền bảo hiểm nhân thọ QoL *Flex Term* trị giá \$500.000 của mình. Điều này có nghĩa là anh sẽ nhận được một phần quyền lợi bảo hiểm nhân thọ của mình ngay bây giờ, trước khi anh chết, điều này sẽ bảo hiểm nhân thọ ban đầu và các giá trị hợp đồng của anh.

Dựa vào tình hình cá nhân của Tony, công ty trả anh \$120.000 bằng tiền mặt như một quyền lợi bảo hiểm được trả trước, mà anh chấp nhận.<sup>3</sup>

Tony có thể nhận được khoản chi trả trọn gói một lần này ngay hôm nay vì tuổi thọ dự tính của anh đã bị ảnh hưởng đáng kể và vì anh sẽ nhận được quyền lợi của mình nhiều năm trước khi anh có thể chết.

Số tiền còn lại của hợp đồng bảo hiểm QoL *Flex Term* của Tony, \$250.000 vẫn còn hiệu lực. Hợp đồng Nhân thọ Phổ thông trị giá \$100.000 của anh cũng vẫn còn hiệu lực.

1. Ví dụ giả thuyết

2. Xem trang 6 để biết chi tiết về cách các hợp đồng QoL *Flex Term* có thể được phân bổ như thế nào cho các khoản tiết kiệm bổ sung

3. Các bảo đảm được hậu thuẫn bởi khả năng chi trả các yêu cầu bảo hiểm của Công ty.



Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice sẽ được bao gồm trong các hợp đồng QoL Flex Term đủ điều kiện nếu sẵn có ở tiểu bang của quý vị. Hãy trao đổi với đại lý bảo hiểm của quý vị để biết chi tiết.

Thông tin sau đây mô tả các Trường hợp Đủ điều kiện theo Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice (xem điều khoản riêng để biết chi tiết):

### Bệnh Mãn tính Đủ điều kiện<sup>1</sup>

Bệnh Mãn tính Đủ điều kiện là một căn bệnh hay tình trạng thể chất mà ban đầu được một bác sĩ điều trị được cấp phép xác nhận trong vòng 12 tháng và ảnh hưởng đến Người được Bảo hiểm suốt đời, khiến cho họ:

- Không thể thực hiện ít nhất hai trong sáu Hoạt động Sinh hoạt Thường ngày (ADLs) mà không có trợ giúp đáng kể; hoặc
- Yêu cầu có sự giám sát đáng kể của một người khác để bảo vệ Người được Bảo hiểm khỏi các mối đe dọa đối với sức khỏe và sự an toàn do suy giảm khả năng nhận thức nghiêm trọng.

ADLs: Tắm rửa, Mặc quần áo, Đi Vệ sinh, Di chuyển, Đại tiện, Ăn uống

### Bệnh Hiếm nghèo Đủ điều kiện<sup>1</sup>

Các căn bệnh hiếm nghèo sau đây là các Bệnh Hiếm nghèo Đủ điều kiện theo điều khoản riêng:

- Đau Tim Nặng
- Cấy ghép Nội tạng Chính
- Nổi tắt Động mạch vành
- Suy Thận Giai đoạn Cuối
- Đột quỵ
- Liệt
- Ung thư Xâm lấn
- Hôn mê
- Ung thư Máu: Bệnh bạch cầu, Bệnh u lympho, và Đa u tủy (Multiple Myeloma)
- Bồng Nặng

### Bệnh Giai đoạn cuối Đủ điều kiện<sup>1</sup>

Bệnh Giai đoạn cuối Đủ điều kiện là một căn bệnh hay tình trạng thể chất mà được bác sĩ xác nhận dự kiến hợp lý là người được bảo hiểm sẽ qua đời trong vòng 24 tháng kể từ ngày xác nhận.

Điều khoản riêng được thiết kế nhằm cung cấp hai loại quyền lợi bảo hiểm trả trước: Quyền lợi bảo hiểm Trả trước được Xác định (DAB) và Quyền lợi bảo hiểm Trả trước Linh hoạt (FAB).

### Quyền lợi bảo hiểm Trả trước được Xác định (DAB)

DAB là một quyền lợi bảo hiểm tùy chọn cung cấp để thanh toán phần được xác định trước của quyền lợi bảo hiểm nhân thọ áp dụng khi xảy ra Sự kiện Đủ điều kiện. DAB đối với Sự kiện Đủ điều kiện ban đầu, trong đó một yêu cầu bảo hiểm được đưa ra, được xác định là tỷ lệ phần trăm cố định giữa 5%-15% của quyền lợi bảo hiểm nhân thọ áp dụng tối đa mà có thể được trả trước theo hợp đồng. DAB đối với một Sự kiện Đủ điều kiện tiếp theo được tính toán sử dụng tỷ lệ phần trăm đã giảm (20% của tỷ lệ phần trăm DAB ban đầu). Sẽ có một khoản phí đối với điều khoản riêng nếu tỷ lệ phần trăm DAB lớn hơn không.

### Quyền lợi bảo hiểm Trả trước Linh hoạt (FAB)

FAB trả trước cho toàn bộ hoặc một phần quyền lợi bảo hiểm nhân thọ còn lại mà có thể được trả trước sau khi chi trả bất kỳ DAB. Bất kỳ phần nào của quyền lợi bảo hiểm nhân thọ được chọn trả trước như một FAB tùy thuộc vào khấu trừ tính toán bảo hiểm, phí hành chính, và thanh toán bất kỳ phí bảo hiểm hợp đồng đã đến hạn nhưng chưa trả và sẽ luôn thấp hơn phần quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản được trả trước.

- Số tiền được đề nghị như một FAB phần lớn sẽ tùy thuộc vào bất kỳ thay đổi nào về tỷ lệ tử vong của Người được Bảo hiểm giữa thời điểm phát hành hợp đồng bảo hiểm nhân thọ áp dụng với FAB và thời điểm nộp và xem xét bất kỳ FAB cụ thể nào. Những thay đổi về sức khỏe và các yếu tố khác sẽ có những ảnh hưởng khác nhau đối với khả năng tử vong của những Người được Bảo hiểm khác nhau. Các trường hợp sẽ khác nhau giữa từng cá nhân Người được Bảo hiểm.
- Số tiền được đề nghị như một FAB do công ty xác định sau khi nộp yêu cầu bảo hiểm và, khi được chấp nhận, sẽ chi trả trọn gói một lần cho Chủ hợp đồng.

XIN LƯU Ý: Bảo hiểm nhân thọ được cung cấp cùng với Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice không phải là bảo hiểm chăm sóc dài hạn, bảo hiểm trợ cấp thu nhập do thương tật riêng lẻ, hay bảo hiểm khác được thiết kế để bù đắp các chi phí cụ thể liên quan đến ốm đau hay bệnh tật. Việc nhận các quyền lợi bảo hiểm theo điều khoản riêng này sẽ làm giảm số tiền sẵn có để trả trước trong tương lai theo điều khoản riêng đó và bất kỳ Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm nào khác kèm theo hợp đồng. Việc này cũng sẽ làm giảm quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản và các khoản sẵn có để bổ sung cho hưu trí hoặc các nhu cầu khác. Trong một số trường hợp, các khoản khấu trừ như vậy có thể dẫn đến việc chấm dứt hợp đồng. Các quyền lợi được chi trả có thể ít hơn số tiền cần để bao trả tất cả chi phí liên quan đến ốm đau hay bệnh tật.

<sup>1</sup> Các quyền lợi và định nghĩa về Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice có thể khác nhau ở một số tiểu bang và/hoặc không sẵn có ở tất cả các tiểu bang. Số tiền tối đa của quyền lợi bảo hiểm nhân thọ có thể được trả trước tùy thuộc vào Quyền lợi bảo hiểm Tử vong Tối đa Được lựa chọn, có thể là quyền lợi bảo hiểm nhân thọ hiện hành hoặc số tiền bảo hiểm suốt đời tối đa \$1.500.000, tùy vào khoản nào thấp hơn. Tính đủ điều kiện nhận quyền lợi bảo hiểm tùy thuộc vào những hạn chế và/hoặc Thời gian Chờ, Thời hạn Miễn thường và các yêu cầu loại trừ. Vui lòng đọc kỹ điều khoản riêng để biết định nghĩa đầy đủ về các quyền lợi và điều kiện áp dụng cho điều khoản riêng đó.



## Các Quyền lợi và Điều khoản riêng khác

Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice được đưa vào hầu hết hợp đồng Bảo Hiểm Chất Lượng Cuộc Sống. Quý vị có thể chọn áp dụng bất kỳ điều khoản riêng bổ sung nào sau đây để thiết lập hỗ trợ tài chính do QoL Flex Term cung cấp:

### Miễn trừ Phí bảo hiểm

- Tuổi phát hành: 20-55
- Tuổi chấm dứt: 65

Điều khoản riêng này cung cấp bảo hiểm cho việc miễn trừ phí bảo hiểm sau khi Người được bảo hiểm trở nên thương tật hoàn toàn trong 6 tháng.

### Điều khoản riêng về Bảo hiểm Nhân thọ Có kỳ hạn dành cho Trẻ em

#### Tuổi phát hành cho Người được bảo hiểm cơ bản:

- 20-50; trẻ em: 7 ngày-17 tuổi Hết hạn ở tuổi 25 của trẻ, tuổi 65 của Người được bảo hiểm

#### Số tiền phát hành:

- \$5.000-\$25.000

Điều khoản riêng này cung cấp số tiền bảo hiểm có kỳ hạn quân bình cho mỗi Trẻ được Bảo hiểm với các mức phí bảo hiểm quân bình có thể thanh toán được cho cùng thời hạn mà bảo hiểm đó được cung cấp. Điều khoản riêng này có thể được chuyển đổi thành một chương trình bảo hiểm trọn đời bất kỳ lúc nào và có thể được chuyển đổi tối đa 2 lần số tiền bảo hiểm nếu việc chuyển đổi có hiệu lực khi trẻ 25 tuổi.

### Điều khoản riêng về Trợ cấp Thu nhập do Thương tật

Điều khoản riêng về Trợ cấp Thu nhập do thương tật được thiết kế nhằm chi trả cho quý vị một phần thu nhập của quý vị nếu quý vị trở nên thương tật và không thể làm việc. Điều khoản riêng này sẵn có ở một chương trình bảo hiểm 2 năm hoặc 5 năm.

#### Các quyền lợi của chương trình sẽ bắt đầu sau:

- Thời gian hưởng Quyền lợi 2 Năm: 90 ngày
- Thời gian hưởng Quyền lợi 5 Năm: 180 ngày

#### Chi tiết Chương trình:

- Tuổi phát hành: 20-55
- Quyền lợi tối thiểu hàng tháng: \$500
- Quyền lợi tối đa hàng tháng là một trong hai số tiền dưới đây, tùy vào số tiền nào thấp hơn:
  - \$5.000 cho thời gian hưởng quyền lợi 2 năm
  - \$3.500 cho thời gian hưởng quyền lợi 5 năm
- \$20 mỗi \$1.000 bảo hiểm nhân thọ đã mua, được làm tròn đến số giá \$10 gần nhất, hoặc
- Tỷ lệ phần trăm của Tổng Thu nhập Hàng tháng (hỏi đại lý bảo hiểm để biết chi tiết)

**Xin lưu ý:** số tiền trợ cấp thu nhập do thương tật tối đa sẵn có có thể bị giảm theo các bảo hiểm trợ cấp thu nhập do thương tật cá nhân, do chủ lao động cung cấp và/hoặc tiểu bang hiện có.

## Quý vị cần biết thêm gì nữa?

Khi kết hợp với hợp đồng bảo hiểm nhân thọ phổ thông (UL) đủ điều kiện, như Tony đã làm, QoL *Flex Term* thậm chí có thể có giá phải chăng hơn vì phí hợp đồng được giảm đáng kể. Vì Tony đã mua một hợp đồng bảo hiểm Nhân thọ Phổ thông đủ điều kiện trị giá \$100.000, hợp đồng này cho phép anh có cơ hội mua cùng lúc một số tiền bảo hiểm QoL *Flex Term* gấp năm lần (\$500.000) và được giảm phí hợp đồng.

Tony đã mua bảo hiểm trọn đời và bảo hiểm QoL *Flex Term* có giá phải chăng ở mức giá đã giảm, cho một vài nhu cầu đã xác định – giúp bảo vệ hiệu quả tiền thế chấp của anh, cung cấp hỗ trợ chi phí giáo dục cho con anh và bao trả khoản vay kinh doanh trong các khoảng thời gian khi cần. Với QoL *Flex Term*, Tony không phải mua toàn bộ \$500.000 cho bản thân mình. Anh ấy có thể đã chọn phân bổ một số bảo hiểm có kỳ hạn cho vợ anh, con gái anh và ngay cả đối tác kinh doanh của anh để trang trải cho khoản nợ kinh doanh.

Mỗi người sau đó có thể nộp đơn và mua số tiền của QoL *Flex Term* phù hợp với trường hợp của riêng mình, lên tới tổng giá trị kết hợp là \$500.000 – và chủ hợp đồng của mỗi hợp đồng trong số này cũng sẽ nhận được tỷ lệ giảm phí hợp đồng. Tất cả là vì Tony đã mua hợp đồng Nhân thọ Phổ thông đủ điều kiện.

QoL *Flex Term* là một giá trị rất to lớn cho dù được mua dưới dạng một hợp đồng độc lập hay một bảo hiểm liên kết với một hợp đồng Nhân thọ Phổ thông đủ điều kiện.

## Thông tin Chi tiết về Sản phẩm:

Nhìn chung, việc nhận các quyền lợi Bảo hiểm Nhân thọ đều được miễn thuế thu nhập liên bang.\* Số tiền phân bổ cho bảo hiểm nhân thọ có kỳ hạn luôn gấp năm lần bảo hiểm Nhân thọ Phổ thông đủ điều kiện. Quý vị có thể chọn phân bổ bảo hiểm QoL *Flex Term* của mình vào ngày phát hành, hoặc sau đó. Lựa chọn phân bổ (hay không) là tùy thuộc ở quý vị. Các đặc quyền phân bổ sẽ hết hạn năm năm sau ngày phát hành hợp đồng.

Chủ hợp đồng có thể chọn phân bổ QoL *Flex Term* đủ điều kiện cho người vợ/chồng, con cái hoặc đối tác kinh doanh.

Tuổi phát hành là: Vị thành niên 0 - 19

Những người không hút thuốc 20 - 80

Những người hút thuốc 20 - 75

Mệnh giá bảo hiểm nhân thọ phổ thông (UL) đủ điều kiện tối thiểu:

■ QoL *Index Plus*  
\$50.000 trở lên

■ QoL *Guarantee Plus*  
\$50.000 trở lên

■ QoL *Accumulator*  
\$50.000 trở lên

■ QoL *Performer*  
\$100.000 trở lên

■ QoL *Protector*  
\$100.000 trở lên

\* Hãy trao đổi với nhà tư vấn pháp luật hoặc thuế của quý vị để biết thêm thông tin

Cho phép chuyển đổi sang một chương trình bảo hiểm trọn đời mà không cần có bằng chứng về khả năng bảo hiểm trong thời gian chuyển đổi của hợp đồng. Thời gian chuyển đổi cho QoL *Flex Term* là 80% thời gian nộp phí bảo hiểm quân bình không vượt quá tuổi 75 của Người được Bảo hiểm. Hãy trao đổi với đại lý bảo hiểm của quý vị để biết chi tiết.

QoL *Flex Term* cung cấp tín dụng chuyển đổi phí bảo hiểm thường niên năm đầu tiên của hợp đồng có kỳ hạn để chuyển đổi hoàn toàn sang một chương trình bảo hiểm trọn đời trong vòng năm năm hợp đồng đầu tiên.

Xin lưu ý: Bảo hiểm nhân thọ được cung cấp cùng với Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm SelectChoice không phải là bảo hiểm chăm sóc dài hạn, bảo hiểm trợ cấp thu nhập do thương tật riêng lẻ, hay bảo hiểm khác được thiết kế để bù đắp các chi phí cụ thể liên quan đến ốm đau hay bệnh tật. Việc nhận các quyền lợi theo bất kỳ điều khoản riêng nào sẽ làm giảm quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản và số tiền sẵn có để trả trước trong tương lai. Việc này cũng sẽ làm giảm quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản. Trong một số trường hợp, việc giảm như thế có thể dẫn đến chấm dứt hợp đồng. Các quyền lợi bảo hiểm được chi trả theo điều khoản riêng đó có thể sẽ ít hơn số tiền cần thiết để bù đắp toàn bộ chi phí liên quan đến ốm đau hay bệnh tật. Đại lý bảo hiểm của American General Life Insurance Company có thể cung cấp chi tiết cho quý vị.

Trả trước có nghĩa là nhận trước một phần quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản, trong khi Người được bảo hiểm vẫn còn sống, trong trường hợp mắc một bệnh hoặc có tình trạng thể chất được bảo hiểm. Có một vài yếu tố cần cân nhắc trước khi quyết định liệu việc nhận trước quyền lợi bảo hiểm có phù hợp cho quý vị hay không:

- Nhận trước quyền lợi bảo hiểm sẽ làm giảm hoặc loại bỏ quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản của Người được Bảo hiểm và các giá trị hợp đồng, nếu có. Điều này có nghĩa là sẽ được chi trả ít quyền lợi hơn hoặc không có khi Người được bảo hiểm qua đời.
- Thanh toán thực tế nhận được sẽ ít hơn phần quyền lợi bảo hiểm nhân thọ cơ bản được trả trước. Điều này có nghĩa là quý vị sẽ không nhận được số tiền đầy đủ quý

vị nhận trước vì 1) nó được chi trả trước khi tử vong, 2) phải chịu khấu trừ tính toán bảo hiểm, phí hành chính và thanh toán bất kỳ phí bảo hiểm hợp đồng đã đến hạn nhưng chưa trả.

- Số tiền của một quyền lợi bảo hiểm của Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm có thể được đề nghị theo sự xác định của công ty khi nộp yêu cầu bảo hiểm và, khi được chấp nhận, sẽ chi trả trọn gói một lần cho chủ hợp đồng. Số tiền của một quyền lợi được đề nghị phần lớn sẽ tùy thuộc vào bất kỳ thay đổi nào về tỷ lệ tử vong của Người được Bảo hiểm giữa thời điểm phát hành hợp đồng bảo hiểm nhân thọ áp dụng với Các Điều Khoản Riêng Về Trả Trước Quyền Lợi Bảo Hiểm và thời điểm nộp và xem xét bất kỳ yêu cầu bảo hiểm đối với Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm cụ thể nào. Những thay đổi về sức khỏe và các yếu tố khác sẽ có những ảnh hưởng khác nhau đối với khả năng tử vong của những Người được Bảo hiểm khác nhau. Các trường hợp sẽ thay đổi giữa từng các nhân Người được Bảo hiểm.
- Nếu quý vị đủ điều kiện, quý vị sẽ được tạo cơ hội, khi quý vị nhận được mẫu lựa chọn quyền lợi bảo hiểm của mình để mua bảo hiểm thay thế cho số tiền đã nhận trước. Tuy nhiên, chi phí cho bảo hiểm đó có thể cao hơn đáng kể.
- Hợp đồng bảo hiểm của quý vị sẽ có thêm thông tin liên quan đến việc thanh toán các quyền lợi của quý vị theo điều khoản riêng đó có thể ảnh hưởng đến các giá trị hợp đồng của quý vị như thế nào. Vui lòng đọc kỹ điều khoản riêng này.



## Thông báo Quan trọng cho Chủ hợp đồng về Một hay Nhiều Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm

Khi điền vào một yêu cầu bảo hiểm cho Bệnh Hiểm nghèo Đủ điều kiện hoặc Bệnh Mãn tính Đủ điều kiện theo Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm, người yêu cầu bảo hiểm phải cung cấp cho Công ty một mẫu yêu cầu bảo hiểm được điền đầy đủ mà Văn phòng Sở tại của công ty phải nhận được trong khung thời gian được quy định trong Điều khoản riêng.

Nếu một quyền lợi thuộc Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm có thể được thanh toán, Công ty sẽ cung cấp cho Chủ hợp đồng một (1) cơ hội chọn một Quyền lợi bảo hiểm Trả trước Linh hoạt theo Hợp đồng. Chủ hợp đồng phải điền đầy đủ vào mẫu lựa chọn và gửi lại cho Công ty trong vòng 60 ngày kể từ ngày nhận được mẫu này. Sau đó, Công ty sẽ không cung cấp cơ hội lựa chọn một Quyền lợi bảo hiểm Trả trước Linh hoạt theo Hợp đồng như đối với cùng loại Bệnh Hiểm nghèo Đủ điều kiện hay Bệnh Mãn tính Đủ điều kiện tương tự.

Những quyền lợi có thể được thanh toán theo điều khoản riêng về trả trước quyền lợi bảo hiểm có thể phải chịu thuế. Nếu vậy, quý vị có thể có nghĩa vụ phải trả thuế. American General Life Insurance Company hay bất kỳ đại lý nào đại diện cho Công ty đều không được phép tư vấn về pháp luật hoặc thuế. Vui lòng tham vấn một nhà tư vấn pháp luật hoặc thuế đủ chuyên môn về những câu hỏi liên quan đến thông tin và khái niệm có trong tài liệu này.

Chúng tôi sẽ gửi cho quý vị một Mẫu đơn IRS1099-LTC nếu quý vị chọn nhận quyền lợi bảo hiểm tử vong trả trước cho một Bệnh Giai đoạn cuối hay Bệnh Mãn tính hoặc một Mẫu đơn IRS 1099-R nếu quý vị chọn nhận quyền lợi bảo hiểm tử vong trả trước cho một Bệnh hiểm nghèo.

Tổng số tiền bao gồm trong Ô 2 của Mẫu đơn IRS 1099-LTC (Quyền lợi tử vong trả trước được chi trả) hoặc trong Ô 1 của Mẫu đơn IRS 1099-R (Tổng số tiền phân phối) sẽ là tổng số tiền thực tế mà quý vị nhận được bằng séc hoặc hình thức khác trừ đi bất kỳ số tiền hoàn trả phí bảo hiểm và/hoặc lợi tức khoản vay kèm theo khoản tiền thanh toán quyền lợi bảo hiểm của chúng tôi cộng với bất kỳ phí bảo hiểm đã đến hạn mà chưa thanh toán theo hợp đồng, nếu áp dụng, và/hoặc số tiền theo tỷ lệ (pro rata) của bất kỳ dư nợ khoản vay nào.

Công ty bảo hiểm có thể không thừa nhận một hợp đồng kể từ ngày phát hành hợp đồng, khôi phục hiệu lực hoặc tăng phạm vi bảo hiểm của hợp đồng, trong một thời hạn được quy định bởi pháp luật hiện hành và được mô tả trong hợp đồng, khi có sự khai báo sai hoặc cung cấp sai những thông tin quan trọng trong hợp đồng, hợp đồng khôi phục hoặc gia tăng đó.

Nếu một Người được Bảo hiểm qua đời do tự tử trong khoảng thời gian tự tử theo luật áp dụng quy định và được mô tả trong hợp đồng, thì quyền lợi bảo hiểm tử vong sẽ bị giảm theo quy định của hợp đồng.

Tên điều khoản riêng, quyền lợi và định nghĩa có thể khác nhau ở một số tiểu bang và/hoặc không sẵn có ở tất cả các tiểu bang.

American General Life Insurance Company hay bất kỳ đại lý nào đại diện cho Công ty đều không được phép tư vấn về pháp luật hoặc thuế.

Vui lòng tham vấn một nhà tư vấn pháp luật hoặc thuế đủ chuyên môn về những câu hỏi liên quan đến thông tin và khái niệm có trong tài liệu này.



[www.qualityoflifeinsurance.com](http://www.qualityoflifeinsurance.com)

Các hợp đồng được cấp bởi: American General Life Insurance Company, 2727-A Allen Parkway, Houston, Texas 77019. Các rủi ro bảo hiểm, nghĩa vụ tài chính và hợp đồng, chức năng hỗ trợ liên quan đến các sản phẩm do AGL phát hành là trách nhiệm của chính công ty. Các bảo đảm tùy thuộc vào khả năng chi trả yêu cầu bảo hiểm của công ty phát hành bảo hiểm đó. American General không tiếp thị kinh doanh ở tiểu bang New York. AGL là một thành viên của American International Group Inc., (AIG). AIG không bảo lãnh bất kỳ hợp đồng nào được mô tả ở đây. Các hợp đồng và điều khoản riêng không có sẵn ở tất cả các tiểu bang. Những mô tả sản phẩm này không dự kiến bao gồm tất cả thông tin về sản phẩm. Những thay đổi theo Tiểu bang có thể áp dụng. Vui lòng tham khảo hợp đồng để biết thông tin chi tiết đầy đủ. QOL *Flex Term* trước đây được biết đến và tiếp thị dưới tên AGLA*Flex Term*. Bất kỳ tham chiếu tới AGLA*Flex Term* trong bất kỳ tài liệu nào khác của Công ty hay thư từ mà quý vị có thể nhận được nên được hiểu có nghĩa là QOL *Flex Term*. Để có các Mẫu Hợp đồng có Kỳ hạn AGLAFLEX AGLA 09TRM, Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm cho Bệnh Hiểm nghèo AGLA 04CRIR, Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm cho Bệnh Giai đoạn cuối AGLA 04TIR, Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm cho Bệnh Mãn tính AGLA 04CHIR, Select Choice (Điều khoản riêng về Trả trước Quyền lợi bảo hiểm Tử vong) ICC10 AGLA ABR hoặc Điều khoản riêng về Trợ cấp Thu nhập do thương tật AGLA 05AD2, Điều khoản riêng về Miễn trừ Phí bảo hiểm PW-A-NL, Điều khoản riêng về Bảo hiểm Có kỳ hạn dành cho Trẻ em AGLA 05AHC và những thay đổi theo tiểu bang. © American International Group, Inc. Mọi Quyền được Bảo lưu. Tài liệu này được dịch từ tiếng Anh để giúp bạn thấy thuận tiện. Tất cả các đơn tham gia bảo hiểm và tất cả các điều khoản hay hợp đồng có thể sẽ được cấp sẽ chỉ được viết bằng tiếng Anh. Bạn có thể yêu cầu bản tiếng Anh của tài liệu này. Nếu có sự khác biệt, phiên bản tiếng Anh là tài liệu chính thức.